

جمالية تراكيب الكلمات القصار في نهج البلاغة

ختام داود جلاب

alhmydawykhtram@gmail.com

ايران - قم - جامعة المصطفى العالمية/ كلية العلوم والمعارف

أ.د. علي رضا محمد رضايي

amredhaei@ut.ac.ir

جامعة طهران/ مجمع الفارابي

أ.م.د. محمد جنتي فر

mjanatifar@yahoo.com

جامعة المصطفى العالمية/ كلية العلوم

الملخص

إنَّ مفهوم الأسلوب هو من أكثر المفاهيم والموضوعات إثارة للجدل بين الأسلوبيين منذ زمن طويل. يشير مصطلح "الأسلوب" في اللغويات والأدب إلى السلوك اللغوي للناس. من خلال الارتباط والعلاقة بين نظريات وتطبيقات علم اللغة والأدب، قام الباحثون بدراسة نصوص مختلفة من خلال الأسلوبية من أجل التعرف على مميزات كل عالم وأديب وكاتب عن الآخر. يهدف هذا البحث إلى دراسة كلمات وجمل القصار للإمام علي (ع) في نهج البلاغة من خلال دراسة ثلاثة أحوال داخلية في المستوى التركيبي وهي: النكرة، التقديم والتأخير والتكرار ليتعرف المتلقي على الدقائق والظرائف التعبيرية في آراء وفكرة الإمام (ع) في المفاهيم المختلفة. وقد حقق البحث الحالي من خلال المنهج الفني النتائج التالية: أن الإمام علي (ع) استخدم التقنيات الكلامية القيمة والبسيطة تبييناً للمضامين والمفاهيم التي تريد أن يتوجه إليه المتلقي فنرى تضامناً منطقياً بين الكلمات والتراكيب والجمل. استخدم الإمام (ع) النكرة لإرشاد وهداية المتلقي ومن دلالات النكرة لدى الإمام: التعظيم / التكثر؛ التحقير / التقليل والنوعية. إنَّ التقديم والتأخير في نهج البلاغة مؤكداً المضامين والمفاهيم الهامة والإمام يستخدمه كي يصور ويبين للمخاطب أهم الشيء وأجمل المفاهيم وأكثرهم عناية ومن دلالاته في كلام الإمام (ع): التأكيد؛ الإنذار والترغيب. من خلال الدراسة تبين أنَّ معظم أنواع التكرار قد وردت في الكلمات النادرة لأمير المؤمنين (عليه السلام)، نحو: التكرار التام المباشر، والتكرار الجزئي، وإعادة الصياغة، وتكرار الموازنة، وهذه الأنواع وما تحتويه من دلالات قد أسهمت وبشكل مباشر في ترابط العناصر اللغوية والمفاهيم ومن دلالاته في كلام الأمير (ع): التأكيد؛ الحصر؛ التخييم والحذر.

الكلمات المفتاحية : جمالية، تراكيب، نهج البلاغة.

The Aesthetics of Short Word Structures in Nahjul Balagha

Researcher: Khitam Dawood Jalab

Iran – Qom – Al-Mustafa International University\ Faculty of Science and Knowledge

Prof. Dr. Alireza Mohammad Rezaei Assistant Professor

University of Tehran \ Al-Farabi Complex Al-Mustafa International

Mohammad Janati Far

University \ Faculty of Science and Knowledge

Abstract

The concept of style has been one of the most controversial concepts and topics among stylisticians for a long time. The term "style" in linguistics and literature refers to the linguistic behavior of people. Through the association and relationship between the theories and applications of linguistics and literature, researchers have studied different texts through stylistics in order to identify the characteristics of each scholar, writer, and author over the other. This research aims to study the short words and sentences of Imam Ali (PBUH) in Nahjul Balagha by studying three conditions included in the syntactic level: indefiniteness, presentation and delay, and repetition, so that the recipient can become familiar with the subtleties and expressive wit in the opinions and ideas of the Imam (PBUH) in different concepts. The current research achieved the following results through the technical approach: Imam Ali (PBUH) used valuable and simple verbal techniques to clarify the contents and concepts that the recipient wants to address, so we see a logical solidarity between the words, structures, and sentences. The Imam (PBUH) used the indefinite to guide and direct the recipient. Among the meanings of the indefiniteness for the Imam are: glorification /exaggeration; belittlement / reduction and quality. Presentation and delay in Nahjul Balagha emphasize the important contents and concepts, and the Imam uses it to depict and show the

addressee the most important thing, the most beautiful concepts, and the most caring of them. Among its meanings in the speech of the Imam (PBUH): emphasis; warning and encouragement. Through the study, it was shown that most types of repetition were mentioned in the rare words of the Commander of the Faithful (peace be upon him), such as: direct complete repetition, partial repetition, rephrasing, and parallel repetition. These types and their connotations contributed directly to the coherence of linguistic elements and concepts. Among its connotations in the words of the Commander of the Faithful (peace be upon him): emphasis; limitation; magnification and caution.

Keywords: aesthetics, structures, Nahjul Balagha.

مقدمة البحث

نهج البلاغة عبارة عن مجموعة مختارة من خطب ورسائل وكلمات قصيرة للإمام علي (ع)، جمعها السيد الرضي في أواخر القرن الرابع الهجري. سُمي هذا الكتاب بـ "أخ القرآن" بسبب محتواه وبلاغته. ويرى البعض أنه أهم مصدر للمعرفة عن الإسلام والقيم الدينية بعد القرآن الكريم والأحاديث النبوية. (رشاد، ١٣٨٠، ج ١٢، ص ١١). ومعيار اختيار كلام الامام علي (ع) مذكور في هذا الكتاب الفصاحة والبلاغة. (نهج البلاغة، التحقيق: العطاردي القوجاني، ١٤١٣، ص ٣)، ولهذا السبب سمي كتاب نهج البلاغة "منهج البلاغة الظاهر". ويرى الشيخ محمد عبده، أحد علماء أهل السنة المصريين، «أن "نهج البلاغة" هو أفضل وصف وعنوان لهذا الكتاب. وقد اعتبر المحدث نوري نهج البلاغة أخوا للقرآن في كتابه مستدرك الوسائل». (عبده، د.ت، ص ١١)

وقد نقلت عن أهمية نهج البلاغة وقيمتها الأدبية وبلاغته كلمات كثيرة لمفكري اللغة العربية. كما قدم جورج جرداق، وهو كاتب مسيحي لبناني، «نهج البلاغة ككتاب على أعلى مستوى من البلاغة ويعتبره قرآناً سقط قليلاً عن مكانته. ويعتقد أن كل مظاهر جمال اللغة العربية يمكن العثور عليه في هذا الكتاب. كما سمي كلام نهج البلاغة أدنى من كلام الخالق وأعلى من كلام المخلوق». (الجرdaq، ١٩٧٠، ص ٣٢) وقد اعتبر البعض شمولية محتواه وتنوعه من المزايا العظيمة لنهج البلاغة؛ محتوى يحتوي على خطابات أصلية وحلوة ومحسوبة ودقيقة حول مواضيع مختلفة ومتضاربة أحياناً فلذا نرى فيه التقنيات البلاغية والكلامية إرشاداً وهدايةً للمتلقي أو المخاطب. بسبب هذه القيم المختلفة في نهج البلاغة يهدف هذا البحث أن يدرس الكلمات القصار للإمام علي (ع) من منظار الأسلوبية أساساً علي المستوى التركيبي كي نكتشف عنها

الغطاء ونوضح جمالياتها الدلالية والقيم التي تضيفها الى النص العلاقات الأتلافية والاستبدالية وتؤدي الى ظهور الدلالات المركزية والهامشية والحقيقية والمجازية بعبارة اخرى فإذا دخلت المفردة الجملة وسبحت في فضاء النظم واستقرت في سياقاته منحها ذلك قيمتها اللغوية المطلوبة في النص: تعريفاً وتنكيراً، ذكراً أو حذفاً، تقديماً أو تأخيراً، تكراراً وتقابلاً، تضميناً والتفاتاً إلى غير ذلك من ظواهر التعبير المتنوعة عبر الجملة والسياق والنسق وأساليب التعبير.

أسئلة البحث

١- ما هي القيم الدلالية المتبلورة في النكرات والمعارف ؟

٢- ما هي فلسفة التكرار ؟

٣- ما هي فلسفة التقديم والتأخير الدلالية؟

خلفية البحث

✓ **الترادف وقيمه الدلالية في لغة نهج البلاغة - مجلة آفاق الحضارة الاسلامية: فراس تركي عبد العزيز، مريم هاشمي، معصومه نعمتي قزويني.** قام الباحثون بدراسة ما هي المسماة بـ الترادف في ألفاظ نهج البلاغة، وقد توصل البحث إلى نتائج من أبرزها أنَّ مفهوم الترادف لا يعني اتحاداً تاماً في المعنى ، ولا يعني المساواة في دلالة، والا لسميت بالألفاظ المتساوية، وانما هي مترادفه بمعنى أنَّ بعضها يقوم مقام بعض . الا أنَّ هذه الدراسة ليست دراسة اسلوبية بل تعالج مظهراً من مظاهر القيمة الدلالية التي تتم عن البعد اللغوي فقط.

✓ **دراسة الخطب لنهج البلاغة، دراسة اسلوبية صوتية: محمد غفوري فر، مهدي خرمي، حسين شمس آبادي، عباس گنجعلي.** قام الباحثون في هذا المقال بدراسة اسلوبية صوتية لخطب نهج البلاغة الا أنَّ هذه الدراسة ليست دراسة اسلوبية شاملة كاملة تنطوي تحتها جميع المستويات بل تعالج مظهراً من مظاهر القيمة التأثيرية التي تتم عن البعد الجمالي فقط.

✓ **الدلالة الصوتية والمعجمية في نهج البلاغة (الخطبة الغراء نموذجاً): فرشيد فرج زاده، خليل پرويني، علي حاجي خانيز** قام الباحثون في هذا المقال بدراسة اسلوبية صوتية لخطبة الغراء الا أنَّ هذه الدراسة ليست دراسة اسلوبية شاملة كاملة تنطوي تحتها جميع المستويات بل تعالج مظهرين من مظاهر القيمة التأثيرية التي تتم عن البعد الجمالي والقيمة الدلالية التي تنطوي تحت البعد اللغوي.

✓ **دراسة اسلوبية لخطبة الشقشقية: صادق فتحی دهكردي، هيام طعمة مطلق:** قام الباحثان في هذا المقال بدراسة اسلوبية بمستوياتها الاربعة: الصوتي الصرفي التركيبي الدلالي والدراسة لا تتجاوز خطبة الشقشقية

✓ **"تأثير عنصر الحركة للأفعال في الصور البيانية حكم نهج البلاغة نموذجاً" : سيد حيدر فرع شيرازي، صغري بياد:** آفاق الحضارة الاسلامية. قام الباحثان بدراسة الفعل في تراكيب

الصور البيانية في الحكم لتتضح من خلالها حركة ونشاط الصور لإيصال المعنى. ويهدف هذا البحث إلى دراسة الأفعال الحركية في الحكم فيمنح الصور الأدبية الحياة ولحيوية للوصول إلى جماليات رائعة تكمن وراءها ، فنظراً إلى أنواع مختلفة من الحركة حاولنا أن يدرسنا لأفعال الحركية لإلقاء الضوء على أهمية الحركة و مدى تأثيرها على بناء الصور البيانية المستخدمة في حكم نهج البلاغة ؛ لهذا اختارنا أفعال دالة على الحركة الانتقالية من مثل « الأفقية، و السريعة، والصعودية ، والنزولية».

✓ **بلاغة تقديم المسند إليه في خطب نهج البلاغة:** بختيار مجاز، سردار اصلائي، نصرالله شامل. قام الباحث في هذا البحث بدراسة أسلوب التقديم والتأخير في المسند إليه وهذه الدراسة منحصرة علي خطب نهج البلاغة دون أي نظر إلى الكلمات القصار أو الحكم. وتوصلت نتائج الدراسة إلى ان الإمام علي(ع) قد عني عناية شديدة باستخدام المسند إليه للتعبير عن افكاره ولتصوير خوالج صدره.

✓ **الإيقاع في خطب نهج البلاغة:** نصرالله شامل ، جمال طالبي: تناول المقال موضوع الإيقاع في خطب نهج البلاغة من خلال سبعة مواضيع: الإيقاع الناتج من التجمعات الصوتية - الإيقاع الناتج من التكرار - الإيقاع الناتج من تجانس الأصوات - الإيقاع الناتج من التوازن بين الجمل - الإيقاع الناتج من السجع - الإيقاع الناتج من الجناس - الإيقاع الناتج من التقابل.

✓ **صيغ الامر ودلالاتها المختلفة في خطب نهج البلاغة:** سيد مرتضي صباغ جعفري، محمد صالح شريف عسكري: تهدف هذه المقالة معرفه صيغ الامر الوارده في خطب نهج البلاغة، ودراستها دراسه نحويه، بلاغيه، والكشف عن الدلالات البلاغيه المختلفه الكامنه وراء هذا الاسلوب، لذلك تقوم باستقراءها في نصوص الخطب وتقويمها دلاليا.

✓ **الانزياح التركيبي (التقديم والتأخير) في خطب نهج البلاغة:** بختيار مجاز ، سردار اصلائي ، نصرالله شامل. يحاول المقال دراسه اسلوب الانزياح المتمظهر في التقديم والتأخير في خطب نهج البلاغة ويهدف إلى الكشف عن الدلالات والاعراض البلاغيه الكامنه وراء هذا الاسلوب.

كما يبدو من الدراسة التحليلية لبعض العناوين المهمة و وسائر ما ذكرناه كخلفية البحث نرى أن دراسنا هذه فريدة من نوعها بسبب أن هذه الدراسة سلّط الضوء على المستوى التركيبي بقيمه الدلالية في الكلمات القصار أو الحكم في نهج البلاغة بحيث لا نرى كتابا أو مقالا أو رسالة تعالج الموضوع.

القسم النظري

تعد الدراسة الأسلوبية واحدة من أهم الدراسات التي تعنى بالنص على مستوى الشكل والمضمون على حد سواء حاول النقاد والعلماء العرب منذ العصور الأولى حتي الآن تقديم تعريف مصطلح الأسلوب ولا تثريب علينا أن نبدأ بالإشارة للجذر اللغوي لكلمة (أسلوب) في اللغات الأوروبية واللغة العربية «اشتقت هذه اللغة (الأسلوب) من الأصل اللاتين وهو يعني "ريشة" (ابن منظور، ١٤٣٤، مادة أسلوب) ثم انتقل عن طريق المجاز إلي مفهومات تتعلق كلها بطريقه الكتابة فارتبط أولاً بطريقة الكتابة اليدوية دالاً على المخطوطات، ثم أخذ يطلق على التعبيرات اللغوية الأدبية، «فاستخدم في العصر الروماني في أيام خطيبهم (شيشيرون) كاستعارة تشير إلي صفات اللغة المستعملة لا من قبل الشعراء، بل من قبل الخطباء و البلغاء، وقد ظلت هذه الطبيعة عالقة إلي حد ما بكلمة **style** حتي الآن في هذه اللغات» (فضل، ١٩٩٨، ص ٩٣). و هذا المنهج في تقويم النصوص و تحليلها هو منهج الأسلوبية التعبيرية التي تجعل من التعبير فعلاً يعبر عن الفكر بواسطة اللغة أي «إنَّ النص بمتغيراته يمثل حاله انعكاس لما يمر به المبدع من متغيرات نفسية، الأمر الذي يعني أن المتغيرات الطارئة على القواعد منبعثة من الذات و منعكسة على النص الإبداعي.» (الكواز، ١٤٢٦، ص ١١٠)

مستويات الأسلوبية

إن للأسلوبية ثلاث مستويات منها:

- المستوى الأول : هو دراسة البعد اللغوي و القيم الدلالية
- المستوى الثاني : هو دراسة البعد التركيبي والقيم التعبيرية
- المستوى الثالث : هو دراسة البعد الجمالي والقيم التأثيرية

في المستوى الأول نعالج المفردات بصياغتها الصرفية وبنائها اللغوية ودلالاتها. تبدو أن المفردات ذات قدرات خاصة تتمتع بها قبل دخولها ساحة التركيب جملة وسياقاً فعلى سبيل المثال قال علي(ع): «المودة قرابة مستفادة» فالسؤال الذي يطرح نفسه هو فلسفة استخدام المودة بدا الودّ. فإذا دققنا في بنيتها نتعرف على ما في هذا الصياغة من الدلالة على السبب ما لا نراه في الودّ بصياغتها. واما من منظار الثاني ندرس القيم التي تضيفها الى النص العلاقات الأتلافية والاستبدالية وتؤدي الى ظهور الدلالات المركزية والهامشية والحقيقية والمجازية (جرجيس، ٢٠١٤، ص ٦٥) بعبارة اخرى فإذا دخلت المفردة الجملة وسبحت في فضاء النظم واستقرت في سياقاته منحها ذلك قيمتها اللغوية المطلوبة في النص: تعريفاً وتذكيراً، ذكراً أو حذفاً، تقديماً أو تأخيراً، تكراراً وتقابلاً، تضميناً والتفاتاً إلى غير ذلك من ظواهر التعبير المتنوعة عبر الجملة والسياق والنسق وأساليب التعبير نحو: «لا عزّ أعزّ من التقوي» ومن منظار ثالث نتعرض لجماليات التعابير والاصوات واثرها على المتلقي. (المسدي، ١٩٧٧، ص ٢٣ و

مولينيه، ٢٠٠٥، ص ٣٤) أما حدود هذه الدراسة فتتخصر في مهمتها الرئيسة وهي تناول الحكم في نهج البلاغة أساساً على المستوى الثاني يعني المستوى التركيبي ولا نتعدها إلى غيرها من الخطب والرسائل.

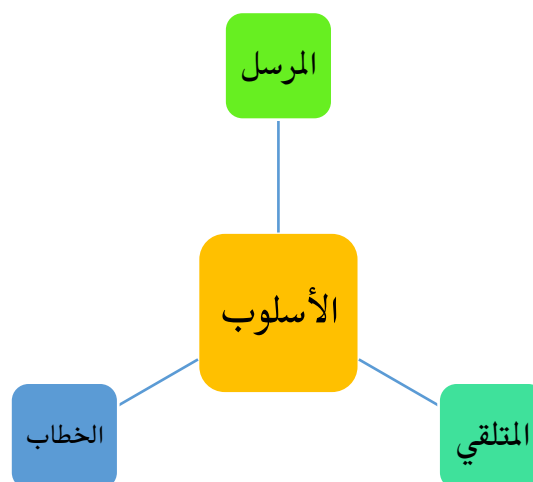
عناصر الأسلوبية

إنَّ في كل من هذه المستويات الثلاثة توجد ثلاثة عناصر أصلية ويجب على الباحث أن ينتبه بها و يتجه إليها طيلة دراسته عن النص.

- **المرسل او المخاطب :** هو "التعبير الكاشف لنمط التفكير عند صاحبه ، ولذلك قالوا الأسلوب هو الرجل"

- **المتلقي والمخاطب:** هو "سمات النص التي تترك أثرها على المتلقي ايا كان هذا الأثر".

- **الخطاب :** هو "مجموعه الظواهر اللغوية المختارة الموظفة المشكلة عدولاً ، و ما يتصل به من إحياءات ودلالات". (عبد الجليل ، ٢٠٠٢ ، ص ٢٠٣)



«فهمة القارئ استكشاف بنى النص الداخلية، و ما فيها من انزياحات، و تراكيب وأنماط صياغية من أجل إدراك ما في النص من دلالات وهذا ما يسميه ريفاتير مرحلة فهم النص. وتذوقه من أجل الوصول إلى اكتشاف النص الداخلي» (الشايب، ١٩٩٩، ص ٣٣). تأتي هذه الدراسة محاولة لإثبات أنَّ سيادة البيان العلوي و تميز نسقه المتفرد، بعد القرآن الكريم لم يكن أثراً تاريخياً او عملاً فنياً استنفد أغراضه، وإنما لازال في الساحة النص المتفرد المطرد في سمو التعبير و عمق الدلالة و قوة الإثارة والتأثير بعد القرآن الكريم كما كان غنياً بمعطياته وهو يتعامل مع أحدث النظريات والمعالجات الأدبية، والنقدية الحديثة، لا تسجنه او تقيده نظرية ولا تعجزه منافسه او تصل ذروته محاولة. الاسلوبية من تلك المناهج والنظريات اللسانية التي

تكشف عن اغوار النص دلالة وجمالاً. التي نحن بصدد استخدامها في معالجة نقدية لتحليل حكم نهج البلاغة.

المستوى التركيبي

وأسلوب كل نص هو تعبير عن طريقة تفكير المتكلم والكاتب، وكل عمل هو مؤشر على الأسلوب، والذي من خلال فحصه يمكنك التعرف على طريقة تفكير المتكلم وآفاقه الفكرية والمستوى التركيبي هو طريق من طرق تحليل النص والتعرف على فكر المؤلف وآرائه (بومحلم، ١٩٩٥، ص ٣٢٢) وفي هذا المستوى يدرس الباحث ترتيب وبنية المؤلفات من حيث بعض العناصر مثل تكرار الكلمات، والحذف، والجمع والإفراد، وصيغ الأفعال، وأسلوب الاستفهام، وأسلوب النفي، والعرض، والتفسير، والتعريف، والنقد وعبر هذه الدراسات يشير الى دلالاته المعنائية الكامنة وراء هذه العناصر. (المصدر نفسه، ٦٧)

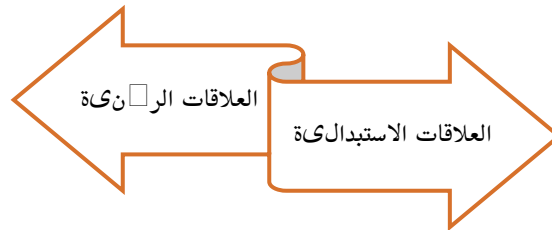
«ومن أهم سمات الأسلوب اكتشاف العلاقات اللغوية في النص، واكتشاف الظواهر الخاصة التي تخلق السمات المميزة للنص، ومحاولة التعرف على العلاقة بين هذه السمات وشخصية الكاتب وفكره ورأيه.» (داود، ٢٠٠٢، ص ٣٣) ومن هذه التوصيفات والتعاريف ينتج بأن الأسلوب ينبعث من فكر وعقيدة الكاتب أو المتكلم.



يُعد المستوى التركيبي من المستويات الأساسية التي يقوم عليها التحليل اللساني. إذ إنّ بنية اللغة لا تكتفي بمجرد صياغة المفردات وفق القواعد الصرفية، بل تحتاج إلى وظائف معينة تسمى (الوظيفة النحوية)، وهي التي تحتل الكلمات فيها مواقع معينة (رتب)، تشير إليها علامات معينة نسميها (علامات الإعراب) في العربية التي تدل على نوع العلاقة الوظيفية، والدلالية التي تربط بين الكلمات أو المفردات داخل التركيب، فالنحو هو علم قواعد الجملة الذي يهتم بدراسة التراكيب والجمال، وهو الجزء الرئيس للسانيات؛ إذ إنّ في الواقع عصب اللسانيات وقلبها النابض، بل هو عند البعض أنّه اللسانيات ذاتها قلباً وقالباً. (سيبويه، ١٩٩٨، ص ٣٢)، ف التركيب عند (سيبويه) هو اجتماع كلمتين أو أكثر لعلاقة معنوية، والأصل في التركيب أنّ الحروف بأصواتها، وحركاتها، وانضمامها لحروف أخرى وانضمام الحروف في الكلمات.

والكلمات في أنساق تؤدي موقعا من الدلالة المعنوية، فيكون إذن نسيجا من العلاقات التي تقوم بين الحروف والكلمات، وهذا ما بحثه العرب فيما يسمى بـ (الإسناد). فالتركيب إذن يختص بدراسة العلاقات داخل نظام الجملة، وحركه العناصر وانسجامها وتلاؤمها في نطاق تام مفيد. تتألف فيه المعاني وتتناسق الدلالات لتؤلف وحده متكاملة تتحصل بها الفائدة.

تنوعت التعريفات الألسنية لمصطلح التركيب في العصر الحديث غير أنها تمحورت في فكره نظم وتأليف الكلمات و الجمل، يُعد (دي سوسير) صاحب أول محاولة جادة في هذا المجال، فالتركيب (تأليف وحدتين، أو عدة وحدات متتابعة في السلسلة الكلامية)، إذ يجب أن يجمع التركيب بين عنصرين لغويين دالين على معنى و يكون هذا التركيب وفق علاقات، وهذه العلاقات قسمها (دي سوسير) الى نوعين:



و هناك مؤشرات إضافية لغوية تستعين بها اللغويون لنوع العلاقة الوظيفية الدلالية التي تربط الكلمات بعضها ببعض داخل التركيب أو الجمل، وهي نوعان:



إنَّ الألفاظ المجردة والكلمات المفردة لا تتحقق مزية لها في ذاتها، بل إنما تتحقق مزيتها من معناها النابع من تركيبها. في الجملة التي اندرجت فيها وعلاقتها بمفردات أخرى تؤدي إلى الغرض المقصود وبدون ذلك فإنَّها تفقد أية مزية لها لأنَّه؛ «لأنَّهم في الكلم ولا ترتيب حتي يعلق بعضها ببعض، ويبني بعضها على بعض وتُجعل هذه بسبب من تلك» (ا لجرجاني، د.ت، ص ٢١١). وبذلك فإنَّ مزايا اللغة و خصائصها الفنية ترتبط ارتباطاً وثيقاً بالمعاني النحوية فكل مزية في النظم مرتبطة بمعني من معاني النحو و من بحث عن مزايا في شيء آخر غير معاني النحو فلن يجدها، حتي الصور الفني الي تعود إليها أكثر المزايا هي من عناصر النظم و من مقتضياته.

جماليات التركيب في الكلمات القصار

وفيما يلي سنتناول في البنية التركيبية للكلمات القصار لأمير البلاغة والفصاحة الإمام علي (ع) ممثلاً بأبرز الظواهر الأسلوبية اللافتة فيه وسنحاول الكشف عن خصوصيتها النحوية

ومدي فاعليتها في إنتاج الدلالة وإبداعها وإمكانياتها في الكشف والتفسير من خلال دراسة نماذج منها.

دلالة النكرة في الكلمات القصار

إحدى الموضوعات الهامة في البلاغة العربية، موضوع التعريف والتكثير و الذي يندرج في قضايا علم المعاني ولاستخدامه أغراض بلاغية جميلة يمكن استشفافها أيما استشفاف ولاستخدام الكلمة نكرة أرجحية لما يحتويه من معني لا يمكن التعبير عنه بالتعريف. ولذلك قمنا بضبط الملامح الدلالية للمعرفة والنكرة في كلام أمير المومنين لندرس بسبب استخدام هذه التقنية البلاغية عمق فصاحته.

يُعد التكثير صفة من صفات اللغة العربية في مقابل التعريف ، فالنكرة و المعرفة عنصران مهمان في تركيب الكلام، إذ هناك تفاضل في الاستعمال بينهما تبعاً لما بينهما من فروق ، و هذه الفروق هي التي يجرى على أساسها الاختيار . و قد اقتصر البحث على النكرة دون المعرفة باعتبارها أصلاً لها ؛ لأنها لا تحتاج في دلالتها إلى قرينه بخلاف المعرفة ، مركزاً في دراستها على دلالتها في نهج البلاغة بحكم إبهامها وشيوعها وعدم دلالتها على شيء بعينه. و تحقيقها للمعاني الأضداد، كـ " التعظيم والتحقير والتقليل والتكثير والتخصيص والإبهام". (١) لتفتازاني، ١٤٢٨، ص ٢١٨. و السامرائي، ١٤٣٤، ج ٢، ص ١٠١)

التعظيم والتكثير

وقال الإمام علي(ع) : «لنا حقّ فإن أعطيناه وإلاّ ركبنا أعجاز الإبل» (نهج البلاغة / حكمة ٢٢)

أي لنا حقّ عظيم و ذو فحمة يجب أن نعطي إياه. وهذا الحق حقّ عظيم جداً لا يمكن التغافل والتجاهل تجاهه و قد عبّر الإمام عن ذلك بتكثير الكلمة (حق)، خير تعبير و أصاب في توجيه الدلالة؛ لأنّ النكرة تزيد الإبهام و التوسع في دائرة شمولية . وقال (ع) : « للظالم لبادئ غدا بكفه عضةً ». (نفس المصدر / حكمة ١٨٦).

أي عضة عظيمة حسره على ما فعله في الحياة الدنيا فيصوّر الإمام بذلك التكثير عظم الحسرة التي تصيب الإنسان. و ترهقه يوم القيامة لكن ذاك اليوم يوم لا رجوع منه و لا خلال و لا شفاعة الا من أذن له الرحمن ! فالتكثير هنا يلعب دوراً أساسياً في توعية القارئ ؛ لعظم المصائب في هذا اليوم.

وقال (ع) : « بينكم و بين الموعظة حجاب من الغرة». (نفس المصدر / حكمة ٢٨٢)

"الغرة" تعني الإهمال والجهل وقلة الخبرة (ابن منظور، ١٤٣٤، مادة غرة) والانخداع. قد يكون هذا الإهمال عند الاستماع إلى المواعظ، حيث لا يستمع الإنسان إلى الواقع ويفكر في ماله وغناه وشهوته، أو أنه مثل هارون يستيقظ مؤقتاً عند سماع موعظة رجل تقي؛ ولكن سرعان ما

يقع حجاب التجاهل على قلبه وينسى الموعظة فنوع الحجاب الذي يشير إليه الإمام (ع) هو الإهمال والغفلة وهذا الإهمال أو الحجاب، حجاب عظيم يحول دون الاتعاظ فيجب الانتباه إليه. والابتعاد عنه.

وقال (ع) : «أغض على القذى والآلم ترض أبدا» (نفس المصدر / حكمة ٢١٣) أي طوال زمان. يعني لا تجد زمانا تبلغ فيه الى الرضا. والنكرة هنا في سياق النفي تدل على الشمولية. فمن تعافي عن الألم والقذى يرتح أمدا طويلا حقا؛ فهذا من دروس الحياة السليمة والبعيدة عن القلق والاضطراب النفسي.

قال (ع) : «اللسان سبغ إن خُلي عنه عقر» (نهج البلاغة / حكمة ٥٧) في هذه العبارة يشير الإمام (ع) الى قدرة اللسان و يصور للمخاطب هذه الخشونة أو مرارة لسعه وكلومه في العلاقات الاجتماعية حينما يشبهه ب(السبع) ويستخدم كلمة (سبغ) نكرة وهذه النكرة يقدم عظمة قدرة اللسان للمتلقي وهذا يعني اللسان سبغ خشن ذو قدرة عظيمة. النكرة تزيد سعة اللسعة والتأذي بها.

التحقير والتقليل

وقال الإمام علي(ع) : «عجبوا لهذا الإنسان؛ ينظر بشحم، و يتكلم بلحم، و يسمع بعظم و يتنفس من خرم» (نفس المصدر / حكمة ٢٢٣)

في هذا الكلام يستخدم الإمام (ع) النكرة وهذه النكرة تدل على التصغير والاحتقار وفي نفس الوقت يشير إلى قدرة الله اللامتناهية. رب الذي لانستطيع أن نحصي نعمه ولانصل الى أقل من ذرة قدرته. أي اعجبوا لمن ينظر بشحم صغير ويتكلم بلحم صغير ويسمع بعظم صغير واقع في الأذن ويتنفس في خرم (أنف) صغير فهذا كله من صنعة الله سبحانه وتعالى حيث مكن الإنسان من ذلك؛ فقد بيّن التنكير الدالّ على التصغير.

وقال علي(ع) : «كم من أكلة منعت أكالات» (نفس المصدر / حكمة ١٧١)

أي كم من أكلة واحدة او قليلة حالت دون أكالات كثيرة . نرى تتكرت الكلمة في العبارة لتوحي بتلك القلة. وقال (ع) في موضع آخر: « لا يترك الناس شيئا من أمر دينهم لاستصلاح دنياهم الا فتح الله عليهم ما هو اضر منه » (نفس المصدر / حكمة ١٠٦)

هذه العبارة تشير إلى أنه في كثير من الأحيان تتعارض المذاهب الدينية والمصالح الدنيوية مع بعضها البعض، ومراعاة كل منهما يؤدي إلى خسارة الآخر. الموحدون الحقيقيون والموحدون الذين لا يعرفون شيئا مؤثرا في الدنيا إلا أمر الله، يديرون ظهورهم لمصالحهم الدنيوية ويجتهدون في الحفاظ على دينهم وعقيدتهم وطاعة أوامر الله، ومن ثم تشمل رحمة الله حالهم ويكسبون أفضل من ذلك. أي لا يترك الناس شيئا قليلا من أمر دينهم لاستصلاح دنياهم فلذا لا لتوين و النكرة في كلمة (شيئا) يدل على القليل.

النوعية

وقال (ع): «خَالِطُوا النَّاسَ مُخَالَطَةً إِنْ مِنْكُمْ مَعَهَا بَكْوًا عَلَيْكُمْ، وَ إِنْ عَشْتُمْ حَنُوا إِلَيْكُمْ» (نهج البلاغة / حكمة ٩) النكرة في هذا الكلام في لفظ (مُخَالَطَةً) تدل على أي نوعٍ من المخالطة يعني النوع الذي يناسب الزمان والمكان ومقتضي الحال. بعبارة أخرى استخدام هذه الكلمة بصور النكرة تدل على أسلوب السلوكيات الاجتماعية التي تركز على الناس. واختيارها من باب المفاعلة، اختيار دقيق وظريف.

قال (ع): «الصَّبْرُ صَبْرَانِ: صَبْرٌ عَلَى مَا تَكْرَهُ، وَ صَبْرٌ عَمَّا تُحِبُّ» (نهج البلاغة / حكمة ٥٢) في هذه العبارة النكرة في كلمة (صَبْرٌ) تدل على نوعية الصبر. صبرٌ على الشيء المحبوب وصبرٌ على شيء المذموم. فيشير الإمام (ع) الى كيفية ونوعية الصبر في نفس الإنسان إزاء حبه أو كرهه بنسبة الأشياء أو الأشخاص. فيختلف جنس الصبر إزاء كليهما. خاصة الصبر الاول رافق حرف "على" الذي يصور القدرة والقوة. والانسان في مواجهة ما يكرهه يحتاج الى قدرة و قوة خاصة الصبر الثاني رافقه حرف جرّ "عن" الذي يدل على المجاوزة والصبر بسبب حرف الصاد فيه دلالة على الصلابة.

«إِذَا حُيِّيتَ بِتَحِيَّةٍ فَحَيِّ بِأَحْسَنَ مِنْهَا، وَ إِذَا أُسْدِيَتْ إِلَيْكَ يَدٌ فَكَافُئْهَا بِمَا يُرِي عَلَيْهَا، وَ الْفَضْلُ مَعَ ذَلِكَ لِلْبَادِي» (نهج البلاغة / حكمة ٥٩)

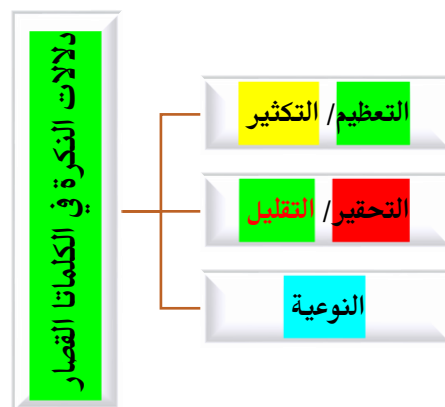
في هذه العبارة النكرة في كلمة (تحية) و (يد) تدل على النوعية يعني حينما حييت بأي نوعٍ من التحية فحي بأحسن وأجمل منها. وهذه التحية يمكن أن تكون من جانب شخص محبوب أو مكروه في رأيك لكن لاتفكر في صاحبه بل أجبه بأحسنها.

بنسبة كلمة (يد) نستطيع أن نقول هذه الكلمة مجاز من الشخص وهو يعني إن أسديت إليك يدٌ وأسألك شخصٌ فساعده دون إي تجسس فيه. لأن بعض الأشخاص يساعدون الآخرين الذين كان فيهم منفعة بعبارة أخرى إن تجدوا فيهم فائدة فيساعدوهم وإلا فلا.

«وَ لِكُلِّ شَيْءٍ زَكَاةٌ وَ زَكَاةُ الْبَدَنِ الصِّيَامُ» (نهج البلاغة / حكمة ١١٣)

في هذه العبارة التنوين في كلمة (زكاة) يدل على نوعية الزكاة فهو يعني لكل شيء نوعٌ من الزكاة كما نقول زكاة العلم نشره فللمضامين التجريدية أو الأشياء الملموسة توجد زكاة وكل انسان من الواجب أن يلتزم بها. سميت الزكاة زكاة لأنها تزكّي وفي التعبير شمول وعموم لأن المسند والمسند اليه كلاهما نكرة تشمل جميع المعقولات والمحسوسات.

أساساً على دراستنا حول استخدام النكرة في الكلمات القصار نستنتج بأن الإمام (ع) استخدم النكرة في سياقات مختلفة أساساً على مقتضي المخاطب أو المفهوم الذي يريد أن يتنبه به المخاطب وإن النكرة في هذه السياقات تدل على ثلاثة دلالات مضمونية منها: التعظيم؛ التحقير والنوعية.



التقديم والتأخير

يُعد التقديم والتأخير لدى علماء البلاغة أحد المباحث الأساسية لعلم المعاني ولها دلالات جمالية وأغراض بلاغية. التقديم والتأخير أسلوب يؤتي به للدلالة على التمكن في الفصاحة والملكة في الكلام وله في القلب أحسن موقع وأعذب مذاق (الزركشي، ج ٣، ص ٢٣٣).

أولى الجرجاني اهتماما كبيرا بهذه التقنية قائلا: «هو باب كثير الفوائد، جمّ المحاسن، واسع التصرف، بعيد الغاية لايزال يفر لك عن البديعة ويودي بك الى اللطيفة» (الجرجاني، ٢٠٠٤، ص ٦٦) فالتقديم عنده يكون للعناية والاهتمام بالمقدم وإبراز الأهمية التي يعطيها للتعبير وتقديم المسند على المسند إليه يكون لإفادة الاختصاص تارة وللاهتمام بالمتقدم تارة أخرى. فلا شك فيه أن التقديم والتأخير يلعب دورا بارزا وجوهريا في تحقيق بلاغة الجملة لما يضيفه على الأسلوب من إعادة بناء الكلام طبقا لما يحتاجه المقام بحيث تتعلق هذه الفائدة بفنية الأديب أو المتكلم. وهذه الفنية المتشابهة مع حسه الشعوري واللاشعوري. هي التي تدخل في التركيب اللغوي للعبارة فاذا تشابكت إرادة الأديب أو المتكلم مع ما يحسه تولد تركيبا جديدا يختلف أحيانا عما اعتاده الناس في كلامهم وأبنيتهم وتراكيبهم.

دلالات التقديم والتأخير في الكلمات القصار

ونرى هذا الأسلوب في نهج البلاغة مؤكداً المضامين والمفاهيم الهامة والإمام يستخدمها كي يصور ويبين للمخاطب أهم الشيء وأجمل المفاهيم وأكثرها عناية.

القصر للتأكيد على الفضائل الأخلاقية :

الإمام علي (عليه السلام) يشرح بأسلوب القصر والحصر وباستخدام تقنية تقديم ما حقه التأخير، الطريق الوحيد لإكمال الشخصية ونضجها وللوصول الى الفضائل، كما يريد أن يعلمنا المهارات الانسانية الفنية التي تتطوي تحت الذكاء العاطفي، منها مهارت الصمت: «بِكثرة الصمت تكون الهيبة، و بالنصفة يكثر المواصلون، و بالإفصال تعظم الأقدار، و بالتواضع تتم النعمة، و بإحتمال المؤمن يجب السؤدد، و بالسيرة العادلة يفهر المناوي، و بالحلم عن السفه تكثر الأنصار عليه.» (نهج البلاغة / حكمة ٢٢٤)

ويشير الإمام (عليه السلام) إلى سبع نقاط مهمة من الفضائل الأخلاقية وأثرها الإيجابي ويؤكد بها بتقديمها في صدر الجملة. الصمت سبب النجاة من الذنوب، لأن أغلب الكبائر تكون باللسان فإذا اجتنب الإنسان هذه الذنوب زادت كرامته وأخلاقه. كما يؤدي الصمت إلى التشكيك والتفكير.

وحقيقة الإنصاف أنه لا ينبغي للإنسان أن يغتصب حق أحد، أو يتسبب في حرمان أحد من حقه، ولا ينبغي له أن يقول كلمة لمصلحته، أو يؤدي الآخرين، ولا ينبغي له أن يخطو خطوة في هذا الطريق، بل ينبغي أن يحترم القانون. ومن الواضح أن من يراقب هذه الأمور سيجد أصدقاء كثير ولا يخفى جاذبية الإنصاف على أحد.

إن كل هذه المفاهيم والمضامين التي يؤكد بها الإمام (ع) بأسلوب التقديم ماحقه التأخير، أثر إيجابي طيلة حياة الناس ونتمكن أن نعتبرها العناصر الرئيسية في طريق الإنسان إلى كمال الشخصية وإكمالها وتكملها.

التأكيد على إدارة الذات

«وَ إِنْ مَعِيَ لَبْصِيرَتِي مَا لَبَسْتُ عَلَى نَفْسِي وَ لَا لُبْسَ عَلَيَّ» (نهج البلاغة / حكمة ١٠)

إنَّ الاهتمام بتقديم المسند أو المسند إليه وتأخيرهما يساعد كثيرا في فهم معنى المتكلم. في هذه العبارة المنيرة قدم الإمام (ع) عبارة (ما لبست على نفسي) وأخر عبارة (لا لبس علي) ويكتب العلامة الجعفري في تقديم العبارة الأولى على الثانية: الإمام (عليه السلام) يشير إلى هذا المفهوم وهو من لم يخدع نفسه، فلن يخدعه الآخرون. (العلامة الجعفري، شرح نهج البلاغة، ج ٣، ص ١٩٤)

الإنذار

نستطيع أن نعتبر الإنذار كغرض من أغراض تقنية التقديم والتأخير كما نراه في كلام الأمير حينما ينذر الناس عن الدنيا وزخرفته قائلا: «فَإِنَّمَا مَثَلُ الدُّنْيَا مَثَلُ الْحَيَّةِ، لَيِّنٌ مَسْهًا قَاتِلٌ سَمُّهَا ...» (نهج البلاغة / حكمة ٦٨)

إنَّ الإمام (ع) في هذه العبارة المذكورة يريد أن يصور للمخاطب تصويرا هالكا وقاتلا عن الدنيا فيشبهها بالحية اللين مسها لكن فيه سم قاتل. فهذه الصورة لها أثر بليغ وكثير في المخاطب لكن توجد النقطة الخفية في هذه الصورة التي تضيف جماليته المثيرة وهي أسلوب التقديم والتأخير الذي يستخدمه الإمام (ع) في هذه العبارة. يستخدم الإمام (ع) عبارة «لَيِّنٌ مَسْهًا قَاتِلٌ سَمُّهَا» أساساً على علم النحو تتكون هذه العبارة من جملتين إسميتين فالجملة الأولى: «مَسْهًا» كمبتدا و«لَيِّنٌ» كخبر مقدم والجملة الثانية: «سَمُّهَا» كمبتدا و«قاتلٌ» خبر مقدم له. في عبارة الإمام (ع) يتقدم الخبر النكرة على المبتدا المعرفة وهذا خلاف القواعد المألوفة عند جمهور النحويين لكن يستخدم الإمام (ع) هذا التقديم والتأخير أساساً على الإنزياح الذي يؤثر أثرا بالغا وبارزا في

المخاطب فيحقق غرض الإمام وهو إنذار المخاطب أو المتلقي بنسبة إهتمامه على زخرفة الدنيا.

قوله (ع): **أَعَزَّرِي بِنَفْسِهِ مَنِ اسْتَشَعَرَ الطَّمَعَ، وَ رَضِيَ بِالذُّلِّ مَنْ كَشَفَ عَنْ ضُرِّهِ، وَ هَانَتْ عَلَيْهِ نَفْسُهُ مَنْ أَمَرَ عَلَيْهَا لِسَانَهُ .** (نهج البلاغة / حكمة ٢)

لقد ذكر الإمام (عليه السلام) عواقب الرذائل الأخلاقية الثلاثة وآثارها السيئة بعبارات قصيرة وموجزة. ومن الجدير بالذكر أن الصفات الثلاث المذمومة التي ذكرها الإمام في هذه الجملة القصيرة مشتركة في أنها تسبب الذل والهوان، وعلى هذا الأساس يجمعها الإمام (عليه السلام) معا. وذكر نتيجة سيئة لهذه الصفات المذمومة وقدم هذه النتيجة لكل منهما عليها. في العبارة الأولى، جملة **"أَعَزَّرِي بِنَفْسِهِ"** كنتيجة أو جواب لجملة **"مَنِ اسْتَشَعَرَ الطَّمَعَ"**؛ وجملة **"رَضِيَ بِالذُّلِّ"** كنتيجة وجواب لجملة **"مَنْ كَشَفَ عَنْ ضُرِّهِ"** وجملة **"هَانَتْ عَلَيْهِ نَفْسُهُ"** كجواب لجملة **"مَنْ أَمَرَ عَلَيْهَا لِسَانَهُ"**

في الواقع استخدم الإمام في هذه العبارة أسلوب الشرط وعند النحويين من الواجب أن يقدم فعل الشرط أو جملة الشرط على الجواب وحينما قدم جملة ومفهومها ومعناها كجواب للشرط نسميه الجملة المفسرة (مصطفي، ١٩٨٠، ص ٣٢٣) فهذه الجملة المقدمة تكون كمفسرة لجواب الشرط الأصلي كما نشاهد في هذه العبارة كل من الجملات المقدمة الثلاثة كمفسرة للجواب المحذوف ولهذا التقدم غرض ثانوي وهو التأكيد عليه أو تحذير المخاطب عن نتيجة العمل. وفي نهاية الكلام أيضا نرى بأنه (ع) يقدم لفظ **"هَانَتْ"** إشارة إليه في بداية الأمر .

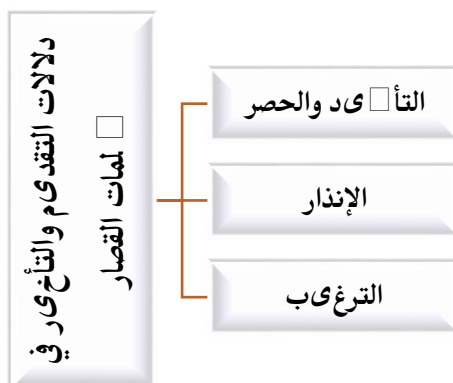
وفي قوله (ع): **أَعَجَزَ النَّاسِ مَنْ عَجَزَ عَنِ اكْتِسَابِ الْإِخْوَانِ وَ أَعَجَزَ مِنْهُ مَنْ ضَيَّعَ مَنْ ظَفَرَ بِهِ مِنْهُمْ.**

في هذه الجملة أيضا نرى تقديم الجملة المفسرة أو الجملة التي تشير الى الجواب أو تقديم الجملة التي تدل على الجواب. فقدمها الإمام للتأكيد والإنذار وتنبه السامع أو المتلقي. لا شك أن أحد أهم أصول الإنسان في الحياة هو الأصدقاء المقربين وهذا المهم ليس فقط لمساعدة الإنسان على مواجهة المشاكل، بل أيضا لجذب الناس والاستفادة من تجاربهم وآرائهم. ومن كان عاجزا في تحقق هذا الأمر فهو أعجز الناس من منظار الإمام (ع).

الترغيب

قوله (ع): **مِنْ كَفَّارَاتِ الذُّنُوبِ الْعِظَامِ إِغَاثَةُ الْمَلْهُوفِ، وَالتَّنْفِيسُ عَنِ الْمَكْرُوبِ.** (نهج البلاغة / حكمة ٢٣) . في هذه العبارة نرى تقديم المسند و تأخير مسنداليه والسبب هو التشويق للمتأخر، خاصة "إذا كان في المتقدم ما يشوق لذكره" (الجرجاني، ٢٠٠٥، ص ٧٦) في هذه العبارة أيضا ذكر الإمام (ع) طريق النجاة وغفران الذنوب في قسم الثاني من الجملة يعني في المسند اليه الذي قدم عليه المسند. فيرغب الإمام المخاطب الى الإنتباه بالقسم الثاني من الجملة.

خلاصة من دلالات التقديم والتأخير في الكلمات القصار:



التكرار ودلالاته الجمالية في الكلمات القصار

تُعَدُّ ظاهرة التكرار من أهم الظواهر اللغوية عامة، واللغة العربية خاصة، (الفقي، ٢٠٠٠، ج ٢، ص ١٧) وقد أثار اهتمام العلماء الأوائل والمحدثين لما له أهمية في الدراسات اللغوية القديمة والحديثة، ولها صدى كبير فأهتم بها علماء العربية، كبلالين أو نحويين أو مفسرين اهتماماً كبيراً. ويرى ابن الأثير أيضاً أنَّ التكرار من مقاتل علم البيان، وهو دقيق المأخذ. (ابن الأثير، د.ت، ج ٣، ص ٣) و عرفه ابن معصوم (ت ١١٢٠ هـ) بأنه: عبارة عن تكرير كلمة فأكثر باللفظ والمعنى لنكتة ونكتة كثيرة (المدني، ٢٠١٠، ج ٥، ص ٣٤٥) أمَّا السجلماسي (ت ١٢١٤ هـ) عرفه بأنه: إعادة اللفظ الواحد بالعدد أو بالنوع أو المعنى الواحد بالعدد أو بالنوع في القول مرتين فصاعداً وعدَّ الدكتور تمام حسن ظاهرة التكرار أصلاً في الربط؛ لأنه الوسيلة الأفضل للتأكيد لما سبق (حسان، ٢٠٠٦، ج ١، ص ١٩٥) ويعني ذلك أنَّ ظاهرة التكرار مهمة جداً لدعم اتساق النص.

التأكيد على المفهوم

قوله (ع): قَدْ بُصِرْتُمْ إِنْ أَبْصَرْتُمْ وَقَدْ هُدِيتُمْ إِنْ اهْتَدَيْتُمْ وَأُسْمِعْتُمْ إِنْ اسْتَمَعْتُمْ (نهج البلاغة / حكمة ١٥٧). من وجهة نظر النحويين، «فإن استخدام (إن) في بداية الجملة الفعلية يشير إلى التأكيد على الحدث» (السامرائي، ١٤٣٤، ج ٢، ص ١٠٨) ولذلك فإن تكراره يزيد من تأكيد المتكلم. كما أن كلمة "قد" على الفعل الماضي تدل على قطعية العمل.

وقوله (ع): الصَّبْرُ صَبْرَانِ: صَبْرٌ عَلَى مَا تَكْرَهُ، وَصَبْرٌ عَمَّا تُحِبُّ. (نهج البلاغة / حكمة ٥٧) في هذه العبارة تكرار كلمة (الصبر) يدل على أهميته لدى الإمام (ع) والتأكيد على هذا المفهوم التجريدي وهذا المفهوم له درجة عالية وشامخة عند الله تعالى وفي القرآن أيضاً يدعو الله تعالى عباده بالصبر.

وأيضاً الدلالة الأخرى التي نستطيع أن نشير إليها لتكرار الصبر في هذه العبارة هي نوعية الصبر التي يشير إليها الإمام (ع).

قوله (ع): **خُذِ الْحِكْمَةَ إِذْ تَأْتِيكَ كَانَتْ، فَإِنَّ الْحِكْمَةَ تَكُونُ فِي صَدْرِ الْمُنَافِقِ فَتَلْجَأُ فِي صَدْرِهِ حَتَّى تَخْرُجَ فَتَسْكُنَ إِلَى صَوَاحِبِهَا فِي صَدْرِ الْمُؤْمِنِ.** (نهج البلاغة / حكمة ٧٩)

في هذه العبارة يشير الإمام (ع) الى قيمة العلم والحكمة فيكرر كلمة حكمة في الجملة الثانية وهذا التكرار يدل على أهميته لدى الإمام (ع) كما نرى هذا التكرار بنسبة كلمة أو مفهوم الحكمة في كلامه الآخر حينما يقول:

الحكمة ضالة المؤمن فخذ الحكمة و لو من أهل النفاق. (نهج البلاغة / حكمة ٨٠)

تكرار كلمة (الحكمة) مرتين يدل على أهميته لدى الإمام (ع).

قوله (ع): **إِذَا فَضَّلَ الزُّهْدَ إِخْفَاءَ الزُّهْدِ.** (نهج البلاغة / حكمة ٢٨) في هذه العبارة أيضاً نرى تكرار لفظ (الزهد) بدلاً من الضمير في الجملة الثانية واستخدام اللفظ بدلاً من الضمير في هذه العبارة يدل على التأكيد بنسبة هذا المفهوم و محوريته الرئيسة في الكلام.

القصر والحصر

قوله (ع): **الْفَقِيهُ كُلُّ الْفَقِيهِ مَنْ لَمْ يُقْنِطِ النَّاسَ مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ، وَ لَمْ يُؤْيِسْهُمْ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ، وَ لَمْ يُؤْمِنْهُمْ مِنْ مَكْرِ اللَّهِ.** (نهج البلاغة / حكمة ٨٧)

ومعنى "الفقيه" في هذه الكلمة الحكيمة ليس الفقيه اللفظي، أي عالما في أصول الدين، بل الفقيه بالمعنى الحرفي والواسع للكلمة، أي عالم الدين، و "كل الفقيه" يعني العالم الكامل في كل جانب. فهذا التكرار لكلمة (الفقيه) لقصر وحصر المفهوم الواقعي والحقيقي للفقيه الذي يعرفه الإمام (ع).

قوله (ع): **نَفْسُ الْمَرْءِ، خُطَاهُ إِلَى أَجَلِهِ.** (نهج البلاغة / حكمة ٧٤) إن في هذه العبارة تكرار ضمير (هـ) في (أجله) يفيد القصر فهو يعني لكل شخص أجله المحتوم في مكان وزمان مشخص فلذا قال الإمام (الى أجله) وما قال (الى الأجل).

التحذير

وقوله (ع): **الْحَذَرُ الْحَذَرُ فَوَاللَّهِ لَقَدْ سَتَرَ حَتَّى كَأَنَّهُ قَدْ غَفَرَ.** (نهج البلاغة / حكمة ٣٠) وهذا الكلام الحكيم للإمام تحذير لجميع المذنبين من غفلتهم عن مآثيهم بسبب صبر الله، كما أنه إشارة إلى أن الله تعالى هو ستار العيوب. وفي الحكمة المذكورة فإن تكرار كلمة "الحذر" يدل على أسلوب التحذير. «التحذير هو تنبيه الجمهور وإخباره بالأمر المكروه حتى يتجنبه بهذه الطريقة.» (حسن، ١٤٣٧، ج ٢، ص ٣٩)

وبهذا يكون الإمام قد حذر الإنسان من غضب الله على معصيته. لإهماله وستر ذنبه حتى يبدو كأنه مغفور له بمعنى آخر، الآن بعد أن أمهل الله تعالى وخفى الذنوب، وجب الخوف منه والابتعاد عن غضبه، ولا ينبغي للمرء أن يخطئ، ويندم على ما مضى، ويتوب؛ لأنه كما يصبر على ذنوب عبده، فعقابه شديد.

ومثل هذه الحكمة أن التكرار استخدم للتحذير، وصية الإمام (ع) لابنه الإمام الحسن (ع)، حينما يقول:

"يا بني احفظ عني اربعا و اربعا لا يضرك ما عملت معهن إن أغنى الغنى العقل و أكبر الفقر الحمق وأوحش الوحشة العجب و أكرم الحسب حسن الخلق يا بني":

"إياك و مصادقة الأحمق فإنه يريد أن ينفك فيضرك

وإياك و مصادقة البحيل فإنه يقعد عنك أحوج ما تكون إليه

وإياك و مصادقة الفاجر فإنه يبيعك بالتأفه

و إياك و مصادقة الكتاب فإنه كالسراب يقرب عليك و يبعد عليك القريب". (نهج البلاغة/

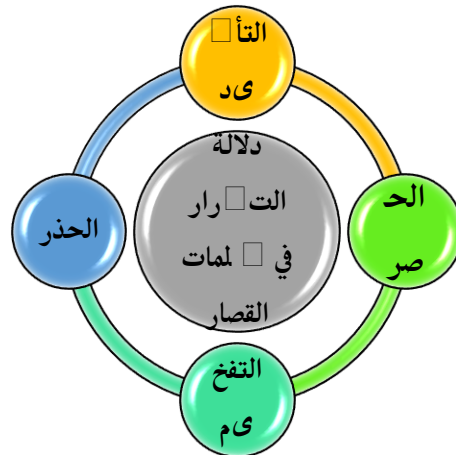
حكمة ٣٨)

وفي الحكمة المذكورة، بالإضافة إلى استخدام تقنية الطباق التي تسهل فهم المحتوى، يرى تكرار الكلمة نفسها وكذلك التكرار الجزئي للكلمة، مثل "أغني الغني" و "أوحش الوحشة" وفي بداية الكلام، التكرار المتتالي لكلمة "الأربعاء" يدل على التأكيد ومن ثم تكرار كلمة "إياك" أربع مرات، يلعب دوراً مركزياً في تحذير المتلقي.

التفخيم / الانتباه

قوله (ع): يا أهل الديار الموحشة و المحال المفقرة و القبور المظلمة، يا أهل الثربة، يا أهل الغربة، يا أهل الوحدة، يا أهل الوحشة، (نهج البلاغة / حكمة ١٣٠)

في هذه العبارة نرى تكرار توصيفات مختلفة بنسبة الأموات وقد خاطب الإمام (ع) الموتى في تلك المقبرة بخمسة خطب صادمة. في الواقع، أظهر بهذه العبارات المصير الذي سيواجهه كل إنسان في نهاية المطاف في هذا العالم؛ وهو اليوم يعيش بين أصدقائه وأحبائه في بيوت جميلة ومزدهرة، يجتمعون وتوفر لهم أسباب السعادة، يتحدثون ويضحكون وتدعمهم ریح الكبرياء؛ ولكن غداً سيكون مكانهم مقبرة رهيبة وقبوراً مظلمة في الوحدة والوحدة. ستنتهي الأفراح والمسرات وتنتهي المسرات، وتتفرق جمعاتهم .



نتيجة البحث

- إن سيادة البيان العلوي وتميز نسقه المتفرد، بعد القرآن الكريم لم يكن اثرا تاريخيا ، او عملا فنيا استنفد أغراضه ، و إنما لا زال في الساحة النص المتفرد المطرد في سمو التعبير و عمق الدلالة ، و قوة الإثارة ، والتأثير بعد القرآن الكريم كما كان غنياً بمعطياته، وهو يتعامل مع أحدث النظريات ، والمعالجات الأدبية ، و النقدية الحديثة، لا تسجنه او تقيده نظرية و لا تعجزه منافسة او تصل ذروته محاولة . الاسلوبية من تلك المناهج و النظريات ا للسانية التي تكشف عن اغوار النص دلالة وجمالا.

- في دراستنا حول الكلمات القصار لأمير الكلام والبلاغة عبر المستوى التركيبي وصلنا الى أن الإمام علي (ع) استخدم التقنيات الكلامية القيمة والبسيطة تبييناً للمضامين والمفاهيم التي تريد أن يتوجه إليه المتلقي فنرى تضامناً منطقياً بين الكلمات والتراكيب والجمال.

- إن النكرة تعتبر كعنصر مهم في تركيب كلام الإمام (ع) واستخدامها الإمام (ع) في طريق إرشاد وهداية المتلقي ومن دلالات النكرة لدى الإمام: التعظيم / التكثير؛ التحقير / التقليل والنوعية.

- إن التقديم والتأخير لا حكم له إلا الذوق الأدبي لأننا لانستطيع أن نضع لها الطوابط والقوانين التي لو خرج عليها الكلام قلت فسد وهذا الأمر يرتبط الى الأدباء وأذواقهم وما البلاغة إلا إتباع هذه الأذواق . ونرى هذا الأسلوب في نهج البلاغة مؤكداً المضامين والمفاهيم الهامة والإمام يستخدمه كي يصور ويبين للمخاطب أهم الشيء وأجمل المفاهيم وأكثرهم عناية.

توصل الباحث إلى أن القارئ المتأمل يجد أن التكرار قد أسهم في ترابط المفاهيم والمضامين، من دون شعور المتلقي بالرتابة، والملل ومعزراً من اتساق النص وسبكه، وزاد في رونقه، وقد تجسّد باستعمال كلمات مختصرة تدلّ على معانٍ جليّة، ويعود الفضل في ذلك لصاحب النص أمير المؤمنين (ع) الذي وظّف قدرته اللغوية الهائلة باستعمال هذه الألفاظ بأسلوب مطبوع دون تصنع، مما أثر إيجاباً في نفس المتلقي لإكمال القراءة، والاستمتاع بحسن الأسلوب ورصانة السبك. من خلال الدراسة تبين أن معظم أنواع التكرار قد وردت في الكلمات النادرة لأمير المؤمنين (عليه السلام)، نحو: التكرار التام المباشر، والتكرار الجزئي، وإعادة الصياغة، وتكرار الموازنة، وهذه الانواع وما تحتوي من دلالات قد أسهمت وبشكل مباشر في ترابط النصوص والمفاهيم.

فهرس المصادر

- ابن الأثير، ضياء الدين (د.ت)، المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، القاهرة: دارنهضة.
- ابن منظور (١٤٣٤)، لسان العرب، القاهرة: دار إحياء الكتب العربية.

- ابن ابي الحديد، عز الدين ابوحامد (١٤٣٣)، شرح نهج البلاغة، تحقيق: مقدمه محمد ابوالفضل ابراهيم، بيروت: دار احياء التراث.
- ابن ابي الحديد، عز الدين ابوحامد (١٤٢٢)، شرح نهج البلاغة ابن ابي الحديد، بغداد: جامعة بغداد.
- أبوعامد، محمد أحمد ابوبكر (٢٠٠٩)، البلاغة الأسلوبية، الطبعة الأولى، القاهرة: مكتبة الأدب.
- التفتازاني، سعد الدين مسعود (١٤٢٨)، مختصر المعاني، ايران: دارالفكر.
- الجرجاني، عبدالقاهر (٢٠٠٤)، أسرار البلاغة، إحياء التراث العربي.
- الجرجاني، عبدالقاهر (د.ت)، دلائل الاعجاز في القرآن، ايران: دارالفكر.
- الخوي، ميرزا حبيب الله (١٤٣٠)، منهاج البراعة في شرح نهج البلاغة، بغداد: مكتبة الاسلامية.
- الزركشي، بدر الدين محمد (١٩٧٥) البرهان في علوم القرآن، تحقيق: محمد أبو الفضل ابراهيم، القاهرة: دار الكتب العربية.
- السامرائي، فاضل صالح (١٤٣٤)، معاني النحو، مجلد ٢، بيروت: دارالنشر.
- الشايب، أحمد (١٩٩٩)، الأسلوب دراسة بلاغية تحليلية لأصول الأساليب الأدبية، ط٣، مصر: مكتبة النهضة المصرية.
- الفقهي، صبحي (٢٠٠٠)، علم اللغة النصي بين النظرية والتطبيق (دراسة تطبيقية على السور المكية)، القاهرة: دارقباء.
- الكواز، محمد كريم (١٤٢٦)، علم الأسلوب مفاهيم وتطبيقات، ليبيا: جامعة السابع.
- المدني، علي صدر الدين (٢٠١٠)، أنوار الربيع في أنواع البديع، النجف الاشرف: مطبعة النعمان.
- المسدي، عبدالسلام (١٩٧٧)، الاسلوب والاسلوبية، بيروت: منشورات دارالعالمين.
- بومحلم، علي (١٩٩٥)، في الأسلوب الأدبي، الطبعة الثانية، بيروت: دار ومكتبة الهلال.
- جرجيس العطية، أيوب (٢٠١٤)، الأسلوبية في النقد العربي المعاصر، الأردن: علم الكتب الحديث للنشر والتوزيع.
- جرداق، جورج (١٩٧٠)، الامام علي صوت العدالة الانسانية، بيروت: دار مكتبة الحياة.
- حسان، تمام (٢٠٠٦)، مقالات في اللغة والأدب، الجزء الأول، مصر: عالم الكتب.
- حسن، عباس (١٤٣٧)، النحو الوافي، مصر: دارالمعارف.
- سيبويه، ابو عمرو بن عثمان (١٩٩٨م)، الكتاب، تصحيح: عبد السالم محمد هارون، القاهرة: مكتبة الخانجي.
- عبد الجليل، عبد القادر (٢٠٠٢)، الأسلوبية وثلاثية الدوائر البلاغية، عمان: دار صفاء.

- عبده، محمد(د.ت)، شرح نهج البلاغة، تصحيح محمحيي الدين عبدالحميد، القاهرة: مطبعة الاستقامة
- فضل، صلاح (١٩٩٨)، أساليب شعرية معاصرة، القاهرة: دار القباء.
- مصطفى، جمال الدين (١٩٨٠)، البحث النحوي عند الأصوليين، العراق: دارالرشيد للنشر، منشورات وزارة الثقافة والأعلام.
- مولينيه، جورج (٢٠٠٥)، الأسلوبية، ترجمة: بسام بركة، بيروت: الموسسه الجامعيه للدراسات و النشر و التوزيع.